



FISHERIES ACT

Maritimes Region
Variation Order 2022-030

The Regional Director General, Maritimes Region, Department of Fisheries and Oceans, pursuant to subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations* hereby makes the Annexed Order varying the daily close times for angling for smallmouth bass and brown trout in certain waters of Nova Scotia.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia this 31st day of March, 2022.

Doug Wentzell
Regional Director General
Maritimes Region



ORDER VARYING THE DAILY CLOSE TIME FOR ANGLING FOR SMALLMOUTH BASS AND BROWN TROUT IN CERTAIN WATERS OF NOVA SCOTIA

Short Title

1. This Order may be cited as the *Maritimes Region Variation Order MAR-VAR-2022-030*.

Variation

2. The daily close time for angling for smallmouth bass, as fixed by subsection 12(1) of the *Maritime Provinces Fishery Regulations*, is hereby varied to be from 24:00 hours each day until 00:01 hours the following day for the following waters of Nova Scotia:

Digby County:

Salmon River Lake;

Hants County:

Panuke Lake;

Kings County:

Aylesford Lake (including Loon Lake); Black River Lake; Little River Lake; and Methals Lake;

Queens County:

Mersey River, downstream from Lake Rossignol to the dam at Cowie Falls;

Yarmouth County:

Ogden Lake; Parr Lake; and Petes Lake.

3. The daily close time for angling for brown trout, as fixed by subsection 12(1) of the *Maritime Provinces Fishery Regulations*, is hereby varied to be from 24:00 hours each day until 00:01 hours the following day for the following waters of Nova Scotia:

Colchester County:

Stewiacke River, from the Lansdowne Bridge downstream to the Pollack Bridge at Stewiacke East;

4. The daily close time for angling for brown trout, as fixed by subsection 12(1) of the *Maritime Provinces Fishery Regulations*, is hereby varied to be from 24:00 hours each day until 00:01 hours the following day during the period of April 15 to August 31 for the following waters of Nova Scotia:

Antigonish County:

James River, from 23 meters below the water supply dam at grid reference 568078 5050765 downstream to the bridge at Addington Forks (immediately above the confluence with the West River). Refer to map Merigomish 11E/9.



Cape Breton County:

Salmon River, from the highway bridge near Rock Elm to its confluence with the Mira River;

Pictou County:

River John, from the West Branch Bridge downstream to the Welsford Bridge near Welsford, not including tributaries.

5. The daily close time for angling for brown trout, as fixed by subsection 12(1) of the *Maritime Provinces Fishery Regulations*, is hereby varied to be from 24:00 hours on each day until 00:01 hours the following day during the period of May 15 to August 31 for the following waters of Nova Scotia:

Cumberland County:

River Phillip, upstream from Mountain Road Bridge (Spencers Bridge), not including tributaries.

Coming into Force

6. This Order shall come into force on April 1, 2022 and remain in force until December 31, 2022 unless otherwise revoked.



NOTICE

The Regional Director General of the Department of Fisheries and Oceans for the Maritimes Region gives notice that Variation Order MAR-VAR-2022-030 is in effect from April 1, 2022 to December 1, 2022, varying the daily close times for angling for brown trout and smallmouth bass in certain waters of Nova Scotia, as outlined below:

1. The prohibition on angling for sportfish at night has been varied to permit nighttime angling for **smallmouth bass** during the period of **April 1 to December 31** in the waters of Nova Scotia listed below by county:

Digby County

- Salmon River Lake

Hants County:

- Panuke Lake

Kings County:

- Aylesford Lake (including Loon Lake)
- Black River Lake
- Little River Lake
- Methals Lake

Queens County:

- Mersey River, downstream from Lake Rossignol to the dam at Cowie Falls

Yarmouth County:

- Ogden Lake
- Parr Lake
- Petes Lake

2. The prohibition on angling at night has been varied to permit nighttime angling for **brown trout** during the period of **April 1 to December 31** in the waters of Nova Scotia listed below by county:

Colchester County:

- Stewiacke River, from the Lansdowne Bridge downstream to the Pollack Bridge at Stewiacke East

3. The prohibition on angling at night has been varied to permit nighttime angling for **brown trout** during the period of **April 15 to August 31** in the waters of Nova Scotia listed below by county:

Antigonish County:

- James River, from 23 meters below the water supply dam at grid reference 568078 5050765 downstream to the bridge at Addington Forks (immediately above the confluence with the West River). Refer to map Merigomish 11E/9.



Cape Breton County:

- Salmon River, from the highway bridge near Rock Elm to its confluence with the Mira River

Pictou County:

- River John, from the West Branch Bridge downstream to the Welsford Bridge near Welsford, not including tributaries

4. The prohibition on angling at night has been varied to permit nighttime angling for **brown trout** during the period of **May 15 to August 31** in the waters of Nova Scotia listed below by county:

Cumberland County:

- River Phillip, upstream from Mountain Road Bridge (Spencers Bridge), not including tributaries

For more information, please contact a local fishery officer or refer to Variation Order MAR-VAR-2022-030.

Doug Wentzell
Regional Director General
Maritimes Region



LOI SUR LES PÊCHES

Région des Maritimes
Ordonnance de modification n° 2022-030

En application du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant les périodes de fermeture quotidiennes de la pêche à la ligne de l'achigan à petite bouche et de la truite brune dans certaines eaux de la Nouvelle-Écosse.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le 31 mars 2022.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes



**ORDONNANCE DE MODIFICATION DES PÉRIODES DE FERMETURE
QUOTIDIENNES DE LA PÊCHE À LA LIGNE DE L'ACHIGAN À PETITE BOUCHE
ET DE LA TRUITE BRUNE DANS CERTAINES EAUX DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE**

Titre abrégé

1. Cette ordonnance peut être citée comme *l'Ordonnance de modification de la région des Maritimes MAR-VAR-2022-030*.

Modification

2. La période de fermeture quotidienne de la pêche à la ligne de l'achigan à petite bouche, établie au paragraphe 12(1) du *Règlement de pêche des provinces maritimes*, est par la présente modifiée de sorte qu'il est interdit de pêcher à la ligne l'achigan à petite bouche entre 24 h 00 chaque jour et 00 h 01 le lendemain dans les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

Comté de Digby:

le lac Salmon River

Comté de Hants;

le lac Panuke;

Comté de Kings;

les lacs Aylesford (y compris le lac Loon), Black River, Little River et Methals;

Comté de Queens.

la rivière Mersey en aval du lac Rossignol jusqu'au barrage des chutes Cowie;

Comté de Yarmouth;

les lacs Ogden, Parr et Petes.

3. La période de fermeture quotidienne de la pêche à la ligne de la truite brune, établie au paragraphe 12(1) du *Règlement de pêche des provinces maritimes*, est par la présente modifiée de sorte qu'il est interdit de pêcher à la ligne la truite brune entre 24 h 00 chaque jour et 00 h 01 le lendemain dans les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse :

Comté de Colchester:

La rivière Stewiacke, en aval du pont de Lansdowne jusqu'au pont de Pollack à Stewiacke East



4. La période de fermeture quotidienne de la pêche à la ligne de la truite brune, établie au paragraphe 12(1) du *Règlement de pêche des provinces maritimes*, est par la présente modifiée de sorte qu'il est interdit de pêcher à la ligne la truite brune entre 24 h 00 chaque jour et 00 h 01 le lendemain durant la période commençant le 15 avril et se terminant le 31 août dans les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse :

Comté d'Antigonish:

La rivière James, vers l'aval, depuis un point situé à 23 m en aval du barrage de la réserve d'eau (coordonnées de quadrillage 568078 5050765) jusqu'au pont d'Addington Forks (immédiatement en amont du confluent avec la rivière West). Se reporter à la carte de Merigomish 11E/9.

Comté du Cap-Breton

La rivière Salmon, depuis le pont routier situé près de Rocks Elm jusqu'au confluent de la rivière avec la rivière Mira.

Comté de Pictou:

La rivière John, en aval du pont du bras ouest jusqu'au pont Welsford, près de Welsford, à l'exclusion des affluents

5. La période de fermeture quotidienne de la pêche à la ligne de la truite brune, établie au paragraphe 12(1) du *Règlement de pêche des provinces maritimes*, est par la présente modifiée de sorte qu'il est interdit de pêcher à la ligne la truite brune entre 24 h 00 chaque jour et 00 h 01 le lendemain durant la période commençant le 15 mai et se terminant le 31 août dans les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse :

Comté de Cumberland:

La rivière Philip, en amont du pont de Mountain Road (pont Spencers), à l'exclusion des affluents.

Entrée en vigueur

Cette ordonnance sera en vigueur le 1^{er} avril 2022 et demeure en vigueur, sauf abrogation ultérieure, jusqu'au 31 décembre 2022.



AVIS

Le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans pour la région des Maritimes informe que l'ordonnance de modification MAR-VAR-2022-030 est en vigueur du 1^{er} avril 2022 jusqu'au 31 décembre 2022, modifiant les périodes de fermeture quotidiennes pour la pêche à la truite brune et à l'achigan à petite bouche dans certaines eaux de la Nouvelle-Écosse, comme indiqué ci-dessous:

1. L'interdiction de la pêche à la ligne nocturne du poisson de sport a été modifiée pour permettre la pêche nocturne de l'**achigan à petite bouche** pendant la période du **1^{er} avril au 31 décembre** dans les eaux de la Nouvelle-Écosse énumérées ci-dessous par comté:

Comté de Digby :

- le lac Salmon River

Comté de Hants :

- le lac Panuke;

Comté de Kings :

- le lac Aylesford (y compris le lac Loon)
- le lac Black River
- le lac Little River
- le lac Methals;

Comté de Queens :

- la rivière Mersey en aval du lac Rossignol jusqu'au barrage des chutes Cowie

Comté de Yarmouth :

- le lac Ogden
- le lac Parr
- le lac Petes

2. L'interdiction de la pêche à la ligne nocturne du poisson de sport a été modifiée pour permettre la pêche nocturne de la **truite brune** pendant la période du **1^{er} avril au 31 décembre** dans les eaux de la Nouvelle-Écosse énumérées ci-dessous par comté:

Comté de Colchester :

- La rivière Stewiacke, en aval du pont de Lansdowne jusqu'au pont de Pollack à Stewiacke East



3. L'interdiction de la pêche à la ligne nocturne du poisson de sport a été modifiée pour permettre la pêche nocturne de la **truite brune** pendant la période du **15 avril au 31 août** dans les eaux de la Nouvelle-Écosse énumérées ci-dessous par comté:

Comté d'Antigonish:

- La rivière James, vers l'aval, depuis un point situé à 23 m en aval du barrage de la réserve d'eau (coordonnées de quadrillage 568078 5050765) jusqu'au pont d'Addington Forks (immédiatement en amont du confluent avec la rivière West). Se reporter à la carte de Merigomish 11E/9.

Comté du Cap-Breton

- La rivière Salmon, depuis le pont routier situé près de Rocks Elm jusqu'au confluent de la rivière avec la rivière Mira.

Comté de Pictou:

- La rivière John, en aval du pont du bras ouest jusqu'au pont Welsford, près de Welsford, à l'exclusion des affluents

4. L'interdiction de la pêche à la ligne nocturne du poisson de sport a été modifiée pour permettre la pêche nocturne de la **truite brune** pendant la période du **15 mai au 31 août** dans les eaux de la Nouvelle-Écosse énumérées ci-dessous par comté:

Comté de Cumberland:

- La rivière Philip, en amont du pont de Mountain Road (pont Spencers), à l'exclusion des affluents.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec un agent des pêches local ou consulter l'ordonnance de modification MAR-VAR-2022-030.

Doug Wentzell
Directeur générale régional
Région des Maritimes